

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 421  
Saint John  
New Brunswick  
E2L 2B9

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 421  
Saint John  
New Bruns  
E2L 2B9

<b>Title - Sujet</b> Mtnce & Repair Refrig,Heat,Vent,etc	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0105-13E035/A	<b>Date</b> 2012-09-27
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0105-13E035	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>File No. - N° de dossier</b> PWB-2-35065 (007)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWB-007-3140	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2012-09-14	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2012-10-10</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Atlantic Daylight Saving Time ADT	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Ellis-Herring , Alison PWB	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwb007
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 636-3908 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 636-4376
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

This Revision to a Request for Standing Offer No. 1 is raised to include the following addendum.

The following Addendum to the tender documents is effective immediately. This Addendum shall form part of the contract documents.

**All other terms and conditions remain the same.**

## **Addendum No. 1**

### **REQUEST FOR STANDING OFFER DOCUMENT**

1. Part 1, clause 2 Summary:

**Remove** “Pursuant to section 01 of Standard Instructions 2006, a Consent to a Criminal Record Verification form, must be submitted with the offer, by Request for Standing Offers closing date, for each individual who is currently on the Offeror’ Board of Directors”

**and replace with** “Pursuant to section 01 of Standard Instructions 2006 and 2007, Offerors must submit a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Offeror. Furthermore, as determined by the Special Investigations Directorate, Departmental Oversight Branch, each individual named on the list may be requested to complete a Consent to a Criminal Record Verification form”.

2. Part 2, clause 1, Standard Instructions, Clauses and Conditions:

**Add:**

The text under Subsection 4 of Section 01 - Code of Conduct and Certifications - Offer of 2006 referenced above is replaced by:

Offerors should provide, with their offer or promptly thereafter, a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Offeror. If such a list has not been received by the time the evaluation of offers is completed, Canada will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Failure to provide such a list within the required time frame will render the offer non-responsive. Offerors must always submit the list of directors before issuance of a standing offer.

Canada may, at any time, request that an Offeror provide properly completed and Signed Consent Forms (Consent to a Criminal Record Verification form - PWGSC-TPSGC 229) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/formulaire-forms-eng.html>) for any or all individuals named in the aforementioned list within a specified delay. Failure to provide such Consent Forms within the delay will result in the offer being declared non-responsive.

---

The text under Subsection 5 of Section 01 - Code of Conduct and Certifications - Offer of 2006 referenced above is replaced by:

The Offeror must diligently maintain the list up-to-date by informing Canada in writing of any change occurring during the validity period of the Offer, and must also provide Canada, when requested, with the corresponding Consent Forms. The Offeror will also be required to diligently maintain the list and when requested, provide Consent Forms during the period of any standing offer arising from this Request for Standing Offers (RFSO) and any call-ups made against the Standing Offer.

3. Part 5 - Certifications

**Remove** clause 1, Code of Conduct Certifications - Consent to a Criminal Record Verification in its entirety **and replace with:**

**1. Code of Conduct Certifications - Certifications Precedent to Issuance of a Standing Offer**

1.1 Offerors should provide, with their offer or promptly thereafter, a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Offeror. If such a list has not been received by the time the evaluation of offers is completed, the Standing Offer Authority will inform the Offeror of a time frame within which to provide the information. Offerors must submit the list of directors before issuance of a standing offer, failure to provide such a list within the required time frame will render the offer non-responsive.

The Standing Offer Authority may, at any time, request that an Offeror provide properly completed and Signed Consent Forms (Consent to a Criminal Record Verification form - PWGSC-TPSGC 229) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/app-acq/forms/formulaire-forms-eng.html>) for any or all individuals named in the aforementioned list within a specified delay. Failure to provide such Consent Forms within the delay will result in the offer being declared non-responsive.

4. Part 7A, clause 3.1 General Conditions

**Add:**

The text under Subsection 3 of Section 11 - Code of Conduct and Certifications - Standing Offer of 2005 referenced above is replaced by:

---

During the entire period of the Standing Offer and any call-ups made against the Standing Offer, the Offeror must diligently update, by written notice to the Standing Offer Authority, the list of names of all individuals who are directors of the Offeror whenever there is a change. As well, whenever requested by Canada, the Offeror must provide the corresponding Consent Forms.

5. Part 7B, clause 2.1 General Conditions

**Add:**

The text under Subsection 3 of Section 27 - Code of Conduct and Certifications - Contract of 2010C referenced above is replaced by:

During the entire period of the Standing Offer and any call-ups made against the Standing Offer, the Offeror must diligently update, by written notice to the Standing Offer Authority, the list of names of all individuals who are directors of the Offeror whenever there is a change. As well, whenever requested by Canada, the Offeror must provide the corresponding Consent Forms.

6. **Remove :** Annex D - Sample of the Consent to a Criminal Record Verification form (PWGSC-TPSGC 229)